

**Saudações do Embaixador Kunio Umeda**  
**Recepção ao Grupo Parlamentar e à Frente Parlamentar Brasil-Japão**  
**25 de março de 2015, 12h30**

Senhoras e Senhores, boa tarde!

Agradeço imensamente a presença dos senhores parlamentares aqui na Residência Oficial. Em especial, aos deputados Takayama e Luiz Nishimori, agradeço a incansável e cotidiana dedicação em prol do fortalecimento das relações nipo-brasileiras.

Atualmente, o Brasil está enfrentando várias adversidades e é um dos focos de atenção da comunidade internacional. Entretanto, no Brasil a democracia está estabelecida, assim como a liberdade de expressão e de informação, a independência do judiciário e o estado de direito estão consolidados. Também, as instituições públicas são sólidas.

Com o esforço dos senhores parlamentares, o Japão espera que o Brasil vença essas adversidades e possa alcançar um progresso e prosperidade ainda maiores.

O primeiro ministro do Japão, Shinzo Abe, na ocasião de sua visita oficial ao Brasil em agosto do ano passado, enfatizou que o Japão e o Brasil têm um relacionamento especial baseado nos laços humanos, com a presença no Brasil da maior comunidade japonesa fora do território japonês, com cerca de 1 milhão e 600 (seiscentas) mil pessoas, e com a presença no Japão de uma comunidade brasileira de cerca de 190 (cento e noventa) mil pessoas. O Brasil é um dos países que tem mais simpatia pelo Japão no mundo.

Japão e Brasil têm realizado grandes projetos conjuntos em diversas áreas, como no desenvolvimento do cerrado, na construção naval, na siderurgia, na celulose e no alumínio. Também, têm promovido cooperação na formação de recursos humanos.

E, através do programa Assistência para Projetos Comunitários e de Segurança Humana, o Japão já desembolsou, desde sua introdução no Brasil em 1999 até o ano passado, mais de 33 (trinta e três) milhões de dólares para 516 (quinhentos e dezesseis) projetos espalhados em todo o Brasil.

Também, as empresas japonesas têm investido ativamente no Brasil. Hoje, o Brasil é a sétima economia do mundo. E, o número de empresas japonesas atuantes no Brasil dobrou entre 2009 (dois mil e nove) e 2013 (dois mil e treze), passando de 350 (trezentos e cinquenta) para 700 (setecentas) empresas.

Atualmente, ambos os países, no intuito de promover o desenvolvimento mútuo, têm realizado cooperações em diversas áreas, com a parceria entre os setores público e privado.

Por exemplo, na área da formação de recursos humanos para a indústria, o Japão irá receber, em três anos, cerca de 900 (novecentos) estagiários em sete áreas: construção naval, autopeças, tratamento de resíduos, prevenção de desastres naturais, infraestrutura, tratamento médico e segurança pública.

Na área da construção naval, temos a meta de, em um prazo de cinco anos entre 2014 (dois mil e catorze) e 2018 (dois mil e dezoito), formar 400 (quatrocentos) instrutores do SENAI, com vistas à capacitação de 32 (trinta e dois) mil trabalhadores.

Na área médica, através do fortalecimento da cooperação com hospitais da comunidade nipo-brasileira, como o Hospital Santa Cruz, o Hospital da Beneficência Nipo-Brasileira, ambos de São Paulo, o Hospital Sugisawa, de Curitiba, o Hospital Paraná, de Maringá, e o Hospital Amazônia, de Belém, estamos aprimorando o ambiente da assistência médica no Brasil.

Na área da segurança pública, estamos iniciando a cooperação para a adoção do sistema japonês de policiamento comunitário “koban” em todas as vinte e sete unidades da federação no Brasil.

Na área agrícola, queremos avançar na cooperação no setor do transporte de grãos.

E, na área ambiental, estamos trabalhando para a preservação da floresta tropical amazônica, através, por exemplo, da difusão dos métodos de agroflorestamento, em Tomé Açú, no Pará.

Neste ano, celebramos os 120 (cento e vinte) anos do estabelecimento das relações diplomáticas Japão-Brasil. Estão previstas centenas de atividades comemorativas em todo o Brasil. Espera-se ainda, visitas de autoridades de alto nível de cada país.

Em prosseguimento à visita ao Brasil do primeiro ministro Shinzo Abe, em agosto do ano passado, gostaríamos de poder contar com a visita da presidente do Brasil ao Japão, ainda neste ano. Além disso, esperamos contar com a vinda de um membro da família imperial japonesa ao Brasil. Neste ano memorável, quero também dinamizar o intercâmbio parlamentar e, nesse sentido, gostaria de poder contar com a colaboração e o apoio dos senhores.

E, finalmente, para aprofundar a compreensão mútua entre nossos países e para que possamos fortalecer ainda mais o relacionamento bilateral, quero continuar contando com a indispensável ajuda e orientação das senhoras e senhores parlamentares.

Muito obrigado!